

Fifteenth (15th) Lesson

Let's meet David

- 1 Hello ①, I'm **David Wilson**. I live in a suburb of **London** ②.
- 2 It's called ③ **Harrow**. There's a famous school **here**.
- 3 I work in **London**. I'm a **journalist** on the "**Daily Wail**" ④.
- 4 I **travel** ⑤ to work by tube.
- 5 I go from the **station** to the **office** on foot ⑥.

- 6 – What is his name? – He's **David Wilson**.
- 7 – Where does he live? – He lives in **Harrow**.
- 8 – Does he **travel** to work by car?

Pronunciation

1 hə'ləu aim 'deivid 'wilson ai liv in ə 'sʌbз:b əv 'lʌndn 2 its kɔ:l'd
 'ha:eu ðeərz ə 'feiməs sku:l 'hiə(r) 3 ai wз:k in 'lʌndn aim ə 'dзз:nilist ən ðə 'deili weɪl 4 ai 'trævl tə wз:k bai tju:b 5 ai gəu
 frəm ðə 'steiʃn tə ðə 'ofis ən fut 6 wot iz hiiz neim – hi:z 'deivid
 'wilson 7 weə(r) dəz hi: liv – hi: livz in 'ha:eu 8 dəz hi: 'trævl tə
 wз:k bai ka:r

Объяснения

- ① **Hello** - это разговорная форма приветствия. Употребляется также **good morning** - доброе утро, **good afternoon** - добрый день (после обеда), **good evening** - добрый вечер и **good night** - спокойной ночи.
- ② **A suburb of London** - окраины кого? чего? - Лондона. Это форма родительного падежа, который выражается с помощью предлога **of**. В предыдущих уроках уже появлялись такого типа конструкции. Найдите их, пожалуйста.

Урок пятнадцатый

Давайте встретимся с Дэвидом

- 1 Привет, меня зовут Дэвид Вильсон. Я живу на окраине Лондона.
- 2 В Харроу [окраина называется Харроу]. Там [-] знаменитая школа.
- 3 Я работаю в Лондоне. Я журналист в „Дейли Вэйл“ [Ежедневные жалобы].
- 4 Я езжу на работу на метро.
- 5 Со станции в бюро [офис] я хожу пешком.

- 6 – Как его зовут [Как его имя]? – Его зовут Дэвид Вильсон.
- 7 – Где он живет? – [Он] живет в Харроу.
- 8 – Он ездит на работу на машине?

► ③ **It's called** - переводится – оно называется

④ **Daily** – ежедневно, ежедневный/-ая, оно происходит от слова **day** – день, которое мы уже встречали в словах **Monday**, **Saturday**, **today**. В заглавиях многих английских журналов употребляется слово **daily**: **Daily Telegraph**, **Daily Express**, **Daily Mirror** и т.п.

⑤ **To travel** - путешествовать, можно заменять глаголом **to go** - идти; ехать

⑥ **On foot** означает пешком, но в выражениях **by car** - на машине, **by tube** - на метро, **by bus** - на автобусе, **by bike** - на велосипеде всегда употребляем предлог **by**.

- 9 – No, he takes ⑦ the tube, he **doesn't** take his car.
- 10 Hello, I'm **David Wilson**. I'm a **journalist**.
- 11 My wife's a **secretary**.
- 12 We both work in **London**.

Pronunciation

9 nəʊ hi: teiks ðə tju:b hi: 'dəznt teik hiz ka:(r) 10 hə'ləu aim 'deivid wilson aim ə 'dʒɔ:nɪlist 11 mai waif iz ə 'sekretəri 12 wi: bəʊθ wɜ:k in 'ləndn

Объяснения

- ⑦ Глагол **to take** означает *брать, собирать*. В английском языке говорим „брать машину” **take the car**, что в русском языке означает „ехать на машине”. Аналогично **take the bus**, **take a taxi**, **take the tube**.

* * *

Exercises

- 1 This is Mr Smith. He's a **doctor**. 2 There are five **people** on the tube this **morning**. 3 Where do you live? 4 I always **travel** by car. 5 His wife's a **secretary** and she lives in Harrow. 6 We both work very hard.

Fill in the missing words

- 1 Мы **оба** работаем в **важной** газете [в редакции **важной** газеты].

We work ... an important

- 2 Что-то очень странное [есть] на кухне.
There is very in the kitchen.

- 3 Моя жена всегда ездит на метро.
... wife always travels ... tube.

- 9 – Нет, он ездит на метро, не ездит на машине.

- 10 Привет. Меня зовут Дэвид Вильсон. Я [-] журналист.
11 Моя жена - секретарша.
12 Мы оба работаем в Лондоне.



* * *

Упражнения

- 1 Это господин Смит. Он врач. 2 В метро сегодня утром [есть] пять человек. 3 Где ты живешь? 4 Я всегда езжу на машине. 5 Его жена - секретарша и она живет в Харроу. 6 Мы оба очень тяжело работаем.

- 7 Кто ты [есть]? Я Дэвид и я журналист.
... are you? – ... David and journalist.

- 8 Они живут на окраинах города, которые называются Харроу.
They live in a of London Harrow.

Ответы

- 1 – both – on – (news) paper. 2 – something – strange – . 3 My – by – . 4 Who – I'm – I'm a – . 5 – suburb – called – .

Sixteenth (16th) Lesson

- 1 – Where do you live? – I live in a **suburb** called **Harrow**.
- 2 – How do you go to work? – I take the tube every **morning**.
- 3 – Why ① do you take the train? You've ② got a car.
- 4 – There is too much **traffic** and there are too **many** ③ **people** ④.
- 5 – And **petrol** is too **expensive**.
- 6 – When do you use your car? – At **weekends**.
- 7 – We go to the **country**. We go to **Windsor** quite **often**.
- 8 – I don't know **Windsor**.
- 9 – I'm **going** there on **Saturday**. Do you want to come?
- 10 – Yes, please.

Pronunciation

1 weə(r) du: ju: liv in ðə 'sʌbə:b kɔ:l d'ha:rəu 2 hau du: ju: gəu tə wɜ:k – ai teik ðə tju:b 'evri 'mɔ:nɪŋ 3 wai du: ju: teik ðə trein juv got ə ka:(r) 4 θeə(r) iz tu: mætʃ 'tra:fɪk ənd ðeə(r) a;(r) tu: 'meni 'pi:pl. 5 ənd 'petrəl iz tu: iks'pensɪv 6 wen du: ju: ju:z jɔ:(r) ka:(r) – ət wi:k'endz 7 wi: gəu tə ðə 'kʌntri wi: gəu tə 'winsə kwait 'ofn 8 ai dəʊnt nəw 'winsə 9 aim əʊiŋ ðeə(r) ən 'sə:tədɪ du: ju: wont tə kʌm 10 jes pli:

Объяснения

- ① **Why** – почему – очередное вопросительное слово. Таким образом, нам уже знакомы **where**, **who**, **what**, **how** и **why**.
- ② **You've** – это сокращенная форма от **you have** – у тебя/вас есть [ты/вы имеешь/имеете].

Урок шестнадцатый

- 1 – Где ты живешь? – Я живу в пригороде под названием [называемом] Харроу.
- 2 – Как (ты) ездишь на работу? – Езжу на метро каждое утро.
- 3 – Почему ездишь на метро? У тебя (же) есть машина.
- 4 – Слишком большое движение и слишком много людей.
- 5 – (Да) и бензин слишком дорогой.
- 6 – Когда ездишь на своей машине [используешь свою машину]? – В выходные.
- 7 – Мы ездим в деревню. Очень часто ездим в Виндзор.
- 8 – Не знаю Виндзор.
- 9 – Я еду туда в субботу. Хочешь поехать?
- 10 – Да, [пожалуйста].

► ③ Мы уже знаем слова **much** – урок 11, ③, **a little** – урок 12, ② и **a lot of** – урок 13, ⑥. В эту же тематическую группу включим и **many** – много, употребляемое главным образом в вопросительных и отрицательных предложениях, хотя не будет ошибкой использование **many** и в утвердительных конструкциях.

④ Слово **people** – люди, народ – употребляется чаще всего для обозначения множественного числа. Для обозначения единственного числа используется **person** – человек.

- 11 Too much traffic; too many cars ⑤.
 12 Too much noise; too many people.

Pronunciation

11 tu: mʌtʃ 'træfɪk tu: meni ka:(r)z 12 tu: mʌtʃ no:iz tu: meni 'pi:pl

Объяснения

⑤ **Too many, too much** – *слишком много*, см. урок 12, ④.

* * *

Exercises

- 1 There are many cars in London and they make much noise. 2 This bike is too expensive. Take something else. 3 I'm going to Paris next week. 4 How many cigarettes are in the packet? 5 How much is this car? No, it's too expensive.

Fill in the missing words

- 1 Too cigarettes are bad for you.
 2 She drinks too coffee.
 3 people like London very
 4 There are too people in my car.
 5 That's kind of you. Thanks very

- 11 Слишком большое движение; слишком много машин.
 12 Слишком большой шум, слишком много людей.



* * *

Упражнения

- 1 В Лондоне много машин и от них много шума [они делают много шума]. 2 Этот велосипед слишком дорогой. Возьми что-нибудь другое. 3 Еду в Париж на следующей неделе. 4 Сколько сигарет в пачке? 5 Сколько стоит этот автомобиль? Нет, он слишком дорогой.

Ответы

1 many. 2 much. 3 Many – much. 4 many. 5 much.

Seventeenth (17th) Lesson

- 1 – What time ① is your train? – At eight **thirty** ②.
- 2 – Well hurry up ③! It's eight **fifteen** already.
- 3 – Alright! Keep **calm** ④.
- 4 – But **David**, you're late.
- 5 – Don't shout. I can **hear** you ⑤.
- 6 – Where are my shoes? – Here, with your **briefcase**.
- 7 – Okay. I'm **ready**. – At last ⑥!
- 8 – What time is it now? – It's **twenty** past eight.
- 9 – Right. I'm off ⑦. Bye-bye ⑧ love.
– Good-bye!

Pronunciation

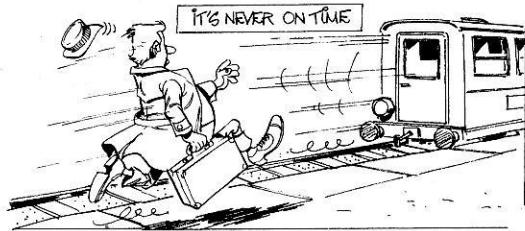
1 wot taim iz jɔ:(r) trein – æt eit 'θɜ:tɪ 2 wel hʌri up its eit fifti:n
 ɔ:lredi 3 ɔ:l'rait ki:p 'kɑ:m. 4 bet 'deivid juə(r) leit 5 dəʊnt saut ai
 kæn 'hiə(r) ju: 6 weə(r) a:(r) mai su:z – hiə(r) wið jɔ: 'bri:fkeis
 7 əu'kei aim 'redi – æt lu:st 8 wot taim iz it nou – its 'twenti pa:st
 eit 9 rait aim əl bai 'bai lav – gud 'bai

Объяснения

- ① **What time** - переводится как *который час?*, в котором *часы*?
- ② **Eight-thirty** - *восемь тридцать*. Точные объяснения способов определения времени даются в 21 уроке.
- ③ Все выражение **hurry up** - переводится: *торопись, торопитесь*, (форма повелительного наклонения).
- ④ **Keep calm** означает: *не волнуйся*. Глагол **to keep** - *держать*, подчеркивает в этом обороте, что данное состояние должно продолжаться некоторый промежуток времени.

Урок семнадцатый

- 1 – В котором часу [-] твой поезд? – В восемь тридцать.
- 2 – Так торопись! Уже восемь пятнадцать.
- 3 – Хорошо! Не волнуйся.
- 4 – Ой, Дэвид, ты опаздываешь.
- 5 – Не кричи. Я тебя слышу.
- 6 – Где мои туфли? – Здесь, с твоим портфелем.
- 7 – О'кей. Я готов. – Наконец-то.
- 8 – Который сейчас час? – Двадцать минут девятого.
- 9 – В порядке. Я ухожу. До свидания, дорогая.
– До свидания.



- ⑤ Смотри урок 9 объяснение ②.
- ⑥ **At last** означает: *наконец-то*. **The last train** - это *последний поезд*. **To last** имеет значение *продолжаться, длиться*, например, **The lesson lasts ten minutes**. - Урок *длится десять минут*.
- ⑦ Мы уже знаем оборот **to be in** - *находиться внутри*, урок 6 объяснение ⑧. **To be out** - *находиться снаружи* чего-либо это противоположное выражение. **To be off** имеет значение *выйти*.
- ⑧ **Bye-bye** - это популярное сокращение, заменяющее выражение **good bye** - *до свидания*.

- 10 It's now **twenty-five past eight**. David is at the station.
- 11 He has ⑨ his **paper under his arm**.
- 12 His **briefcase** is on the **platform** and he is **waiting** ⑩ for the **eight-thirty train**.
- 13 "It's **never** on time" ⑪, he says impatiently.
- 14 What time is it? **Hurry** up. – I'm off.

Pronunciation

10 its nəʊ 'twentɪ faɪv pə:st eɪt 'deivɪd ɪz ət ðə steɪʃn 11 hi: hæz hɪs 'peɪpə ʌndə hɪs 'a:(r)m 12 hɪs 'bri:fkeɪs ɪz ən ðə 'plætfɔ:m əed hi: ɪz 'weɪtɪŋ fə(r) eɪt 'θɜ:tɪ trɛɪn 13 itz 'nevə ən taim hi: ˌsez im'peɪʃntlɪ 14 wɒt taim ɪz ɪt 'hʌri ʌp – aim əv

Объяснения

⑨ **He has** - у него есть. Итак, мы уже знаем полное спряжение глагола **to have** - иметь в полной и сокращенной форме: **I have** = I've, **you have** = you've, **she has** = she's (так же как и: **she is** = she's), **he has-he's**, **it has** = it's, **we have** = we've, **you have** = you've, **they have** = they've.

* * *

Exercises

① David, please **hurry** up. You're **late**. ② That man Wilson is **never** on time. ③ I'm **ready** to go. Right, I'm off. ④ We are on a **platform** in a **station** in **London**. ⑤ He arrives at the **station** at **twenty** past nine. ⑥ Your **paper** is **under** the chair.

- 10 Сейчас двадцать пять минут девятого.
Дэвид на станции.
- 11 У него есть своя газета под [своей] мышкой.
- 12 Его портфель находится на перроне, и он ждет поезд в восемь тридцать.
- 13 Он [поезд] никогда не [есть] вовремя, он говорит с нетерпением.
- 14 Который час? Торопись/торопитесь. – Я выхожу.

- ⑩ **He is waiting** - он ждет, теперь, в данный момент. Если какое-либо действие длится именно в данный момент, мы употребляем настоящее продолженное время, которое образуется с помощью глагола **to be** и окончания **-ing**, например, **I am waiting**.
- ⑪ Оборот **to be on time** имеет значение **точно, пунктуально, вовремя**.

* * *

Упражнения

- ① Дэвид, поторопись, пожалуйста. Ты опаздываешь. ② Этот человек – Вильсон – никогда не [есть] приходит вовремя.
- ③ Я готов к выходу. В порядке. Я выхожу. ④ Мы на перроне, на станции в Лондоне. ⑤ Он приезжает на станцию в двадцать минут десятого. ⑥ Твоя газета под столом.

Translate whit the help of the diagram in lesson 21:

Переведи, пользуясь диаграммой, данной в 21 уроке.

- ① Теперь двадцать пять минут десятого.
- ② Который час? - Без десяти два.
- ③ Я опаздываю. Уже половина восьмого.
- ④ Он всегда приходит пунктуально, в восемь часов.
- ⑤ Теперь без четверти одиннадцать.

Eighteenth (18th) Lesson

Husband and wife

- 1 On the train, David reads his **paper**.
- 2 He stands **because** the train is full.
- 3 People that **travel** to work **every** day are called “**commuters**” ①.
- 4 The **journey** takes **twenty minutes** and he has ten **minutes** to walk to the **office**.
- 5 He **hasn't** much time, so he walks quickly.
- 6 He **crosses** the **City** and arrives at his office.
- 7 He takes the lift to the fourth floor.
- 8 He goes to his desk and sits down. He is on time.

Pronunciation

1 эн ðэ trein 'deivid ri:dz his 'peipa 2 hi: stændz bi'koz ðэ trein iz ful 3 'pi:pl ðэt 'trævl tэ w3:k 'evri dei a:(r) kɔ:ld kə'mju:təz 4 ðэ 'dʒ3:n i teiks 'twenti 'minits ənd hi: hæz ten 'minits tэ wɔ:k tэ ðэ 'ofis 5 hi: 'hæznt mʌtʃ taim səu hi: wɔ:ks kwikli 6 hi: 'krosiz ðэ 'siti ənd ə'raivz ət his ofis 7 hi: teiks a lift tэ ðэ fɔ:θ flo:(r) 8 hi: gəuz tэ his desk ənd sits daun hi: iz ən taim

Ответы

- ① It is twenty-five past nine.
- ② What time is it? – It is ten to two.
- ③ I'm late. It is already half past seven.
- ④ It/he always arrives on time, at eight o'clock.
- ⑤ It is now a quarter to eleven.

Урок восемнадцатый

Муж и жена

- 1 В поезде, Дэвид читает свою газету.
- 2 Он стоит, потому что поезд переполнен [полон].
- 3 Людей, которые ездят на работу ежедневно, называют „**commuters**”.
- 4 Езда занимает двадцать минут и (еще) десять минут он идет пешком до офиса.
- 5 У него не слишком много времени, поэтому он идет быстро.
- 6 Проходит через Сити (район Лондона) и приходит в свой офис.
- 7 Он едет на лифте на четвертый этаж.
- 8 Он подходит к своему столу и садится. Он (приходит) вовремя.

Объяснения

- ① В русском языке отсутствует точное лексическое соответствие слову „**commuter**”. Оно обозначает человека, едущего к месту работы.

- 9 His wife Joan washes the dishes ② and leaves the house at ten to nine.
- 10 Her office is quite **near**, so she **always** walks.
- 11 It takes her eight **minutes** to **arrive** at her **office** ③.
- 12 She is a **secretary** in an **accountants** firm.
- 13 At nine o'clock, both the **Wilsons** are **working** ④.

Pronunciation

9 his waif dʒəʊn 'wɔ:siz ðə 'dɪsɪz ənd li:vz ðə haus ət ten tə nain
 10 hɜ:(r)'ofis iz kwait'niə(r) səu ſi: 'ɔ:lweiz wɔ:ks 11 it teiks hɜ:(r)
 eit 'minits tə ə'raiv ət hɜ:(r)'ofis 12 ſi: iz ə 'sek्रətri ən ən
 ə'kauntənts fɜ:m 13 ət nain ə'klok bəuθ ðə 'wilsonz a:(r)'wɜ:kiŋ

* * *

Exercises

- 1 There are too many **people** on the train, so she stands.
- 2 They cross the hall and take the lift to the first floor.
- 3 This **exercise** is quite **interesting**. ④ The **journey** to my **office** takes ten **minutes**.
- 5 I **always** **travel** by plane.
- 6 Please wash the **dishes** and **hurry** up. We're late.

Fill in the missing words

- 1 Он приезжает в офис и едет на лифте на четвертый этаж
 He arrives ... the office and the lift ... the fourth
- 2 Он стоит в поезде, но его портфель (лежит) под сиденьем
 He in the train but ... brief-case is a seat.
- 3 Мой офис совсем близко от моего дома.
 My office is near my

- 9 Его жена Джоэн моет посуду и выходит из дома без десяти девять.
- 10 Ее офис находится совсем близко, поэтому она всегда идет пешком.
- 11 Дорога до офиса занимает у нее восемь минут.
- 12 Она секретарь в бухгалтерской фирме.
- 13 В девять часов [оба] Вилсоны работают.

Объяснения

- ② **To wash the dishes** – мыть посуду; **dish** – тарелка, миска, кушанье, блюдо; **dishwasher** – посудомоечная машина.
- ③ Обратите внимание на отличающийся порядок слов в оригинальной английской версии и русском переводе. Во избежание ошибки лучше выучить английское предложение на память.
- ④ См. урок 17, объяснение ⑩.

* * *

Упражнения

- 1 В поезде слишком много людей, поэтому она стоит.
- 2 Они проходят через холл и едут на лифте на первый этаж. ③ Это упражнение довольно интересное. ④ Дорога до моего офиса занимает у меня десять минут. ⑤ Я всегда путешествую самолетом. ⑥ Пожалуйста, помой посуду и позапасывай.

- ④ „*Commuters*” – это люди, которые ежедневно ездят (на работу) поездом.
Commuters ... people take the train day.
- ⑤ Дорога занимает только двадцать минут.
 The only twenty minutes.

Ответы

- 1 – at – takes – to – floor. ② – stands – his – under –. ③ – quite – house. ④ – are – that – every –. ⑤ – journey – takes –.

Nineteenth (19th) Lesson

- 1 Answer these **questions about** ① lesson eighteen.
- 2 What does **David** do on the train ②?
- 3 Does he sit down?
- 4 What are **commuters**?
- 5 How long does the **journey** take?
- 6 Does he walk **quickly**? Why?
- 7 On what floor ③ is his **office**?
- 8 Does he **arrive** on time?
- 9 What does his wife do with the **dishes**?
- 10 What time does she leave the house?
- 11 Is her **office** **near** or **far**?
- 12 Her **office** is near the house; it is close.
- 13 The shop **closes** ④ at six o'clock.
- 14 Please sit down. – No, I **prefer** to stand.

Pronunciation

1 'a:nə(r) ði:z 'kwestʃənz ə'bəut 'lesn ei:ti:n 2 wot dəz 'deivid du:
 ən ðə trein 3 dəz hi: sit daun 4 wot a: kə'mju:təz 5 həu loŋ dəz ðə
 'dʒə:ni teik 6 dəz hi: wɔ:k 'kwikli wai 7 ən wot flɔ:(r) iz hiz 'ofis
 8 dəz hi: ə'raiv ən taim 9 wot dəz hiz waif du: wið ðə 'disiz 10 wot
 taim dəz ſi: li:v ðə haus 11 iz hə:(r) 'ofis 'niə(r) ə:(r) fa:(r) 12 hə:(r)
 ofis iz niə(r) ðə haus it iz kləuz 13 ðə ſop 'kləuziz ət ſiks əklok
 14 pli:z sit daun – nəu ai pri'fə(r) tə ſtænd

Объяснения

- ① **About** переводится как *о* или *около*: **This book is about Shakespeare.** - Это книга о Шекспире. **What is it about?** - О чём это? **It was about seven thirty.** - Это было около половины восьмого [семи часов тридцати минут].

Урок девятнадцатый

- 1 Ответь на эти вопросы о восемнадцатом уроке.
- 2 Что делает Дэвид в поезде?
- 3 Он сидит?
- 4 Кто такие „*commuters*”?
- 5 Сколько времени [как долго] занимает дорога [путешествие]?
- 6 Он идет быстро? Почему?
- 7 На каком этаже [находится] его офис?
- 8 Он приходит пунктуально?
- 9 Что его жена делает с посудой?
- 10 В котором часу она выходит из дома?
- 11 Ее офис близко или далеко?
- 12 Ее офис [находится] близко от дома; он [находится] близко.
- 13 Магазин закрывается в шесть часов.
- 14 Садись, пожалуйста. – Нет, я предпочитаю стоять.

- ② Мы знаем уже два способа образования вопросов. Первый, начинающийся с инверсии глагола или вспомогательных слов **do**, **does** и второй, начинающийся с вопросительных местоимений **who**, **what**, **where** и т.п. Смотри урок 7 ③; ④, урок 11 ②, урок 13 ①.
- ③ **On what floor** - имеет значение *на каком этаже*. **Floor** - имеет двойное значение: *пол* или *этаж*.
- ④ Слово **close** - означает *близко*, *близок/близка*, *близки*, а как глагол имеет значение *закрывать*, *закрыт*.

Exercises

① Please answer the telephone. ② The church is close to the shops. You can walk there. ③ Hurry up, the shops close very early. ④ It is too far to walk. Take a taxi. ⑤ How far from here is your office?

Fill in the missing words

① Магазины слишком далеко от церкви.
The are too ... from the church.

② Это недалеко. Можно [можешь] туда пойти пешком.
It's not You ... go there

③ Но поторопись. Магазины закрываются в пять часов.
But The shops at five

④ Можешь туда поехать на такси, на автобусе
или пойти пешком.
You can go taxi, .. bus or .. foot.

⑤ Она выходит из дома без десяти девять.
She the house at

Twentieth (20th) Lesson

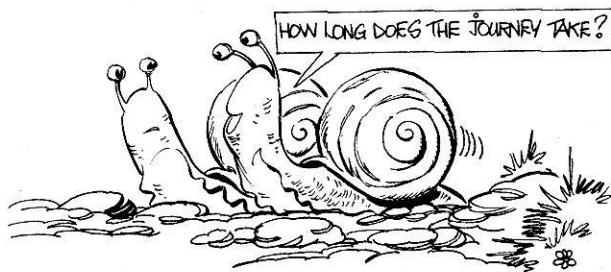
- 1 – Have you got any cigarettes?
- 2 – Yes, what kind ① do you want?
- 3 – Oh, Turkish ones ② please. – Here you are, sir.

Pronunciation

1 hæv ju: got əni sig'rets 2 jes wot kaind du: ju: wont 3 əu 'tɛkɪʃ
wʌnz pli:z – 'hiə(r) ju: a:(r) s3:(r)

Упражнения

① Пожалуйста, возьми трубку [ответь на телефон].
② Церковь недалеко от магазинов. Можешь [можно] туда пойти пешком. ③ Поторопись, магазины закрываются очень рано. ④ Это слишком далеко, чтобы идти пешком. Возьми такси. ⑤ Как далеко отсюда [находится] твой офис?

**Ответы**

① – shops – far –. ② – far. – can – on foot. ③ – hurry up. – close – o'clock. ④ – there by –, by – on –. ⑤ – leaves – ten to nine.

Урок двадцатый

- 1 – У вас есть [какие-то] сигареты?
- 2 – Да, какие [какую разновидность] вы хотите?
- 3 – А-а, турецкие [сигареты], пожалуйста.
– Вот [они], сэр.

Объяснения

- ① **Kind** значит милый, любезный, а также разновидность, род, тип, вид, сорт. **He's a kind man** – Он любезный человек. **What kind of** – Какую разновидность. Какой тип.
- ② Во избежание повтора существительное в единственном числе заменяется словом **one**, а во множественном – **ones**.

- 4 – Thank you. How much is that? – Fifty pence ③, please.
- 5 Mother. – My son's a doctor of philosophy.
6 Neighbour. – Oh good. What kind of illness is "philosophy"?

A bargain

- 7 – Do you want a carpet, sir? Here are some beautiful carpets.
- 8 – How much is that little one?
- 9 – It is a real Oriental carpet sir. It is magnificent. It costs fifty pounds.
- 10 – Ridiculous! That's much too dear ④.
- 11 – Well, make me an offer.
- 12 – Fifty pence; and not one penny more.
- 13 – What? Fifty pence for this real Turkish carpet? Well, take it sir, it's yours.

Pronunciation

4 θəŋk ju: hau mætʃ iz ðæt – 'fifti pens pli:z 5 'mʌðə – mai sɔ:nz
ə 'doktə(r) əv fi'losəfi 6 'neibə(r) – əu gud wot kaind əv 'ilnis iz
fi'losəfi ə 'ba:gɪn 7 du: ju: wont ə 'ka:pit sɔ:(r) hiə(r) a:(r) sɔ:z
'bju:tɪfl 'ka:pits 8 hau matʃ iz ðæt 'lɪtl wan 9 it iz ə 'riəl ɔ:ri'entl
'ka:pit sɔ:(r) it iz mæg'nifisnt it kosts 'fifti paundz 10 ri'dikjuləs
ðætz 'mætʃ tu: 'diə(r) 11 wel meik mi ən 'ofə(r) 12 'fifti pens ənd
not wan peni mɔ:(r) 13 wot 'fifti pens fə(r) ðis 'riəl 'tɔ:kɪʃ ka:pit
wel teik it sɔ:(r) its jɔ:z

Объяснения

③ Фунт состоит из ста пенсов – **pence**, форма единственного числа этого существительного – **penny**. См. урок 8, объяснение ④.

④ **Much too dear** переводим как *слишком дорогого*.

- 4 – Спасибо, сколько это (стоит)?
– Пятьдесят пенсов, [пожалуйста].
- 5 Мать. – Мой сын – доктор философии.
6 Соседка. – (Это) хорошо. Какой болезнью [разновидностью болезни] является „философия“?

Выгодная покупка

- 7 – Вы (не) хотите (купить) ковер? Здесь несколько прекрасных ковров.
- 8 – Сколько стоит этот маленький?
- 9 – Это настоящий восточный ковер, сэр. Он замечателен. Стоит пятьдесят фунтов.
- 10 – (Это) смешно! Это слишком [дословно: очень слишком] дорого.
- 11 – Хорошо, (а) сколько вы предлагаете? [сделайте мне (свое) предложение].
- 12 – Пятьдесят пенсов. И ни пенса больше.
- 13 – Что? Пятьдесят пенсов за этот настоящий турецкий ковер? Хорошо, берите его, сэр, он ваш.



Exercises

① I want a new car – and a good one. ② What kind of car do you want? ③ One of these, perhaps? ④ Oh no, they are much too dear. ⑤ I like this one and it's not too expensive.

Fill in the missing words

① Мне нравится это. Хочу одну из этих.
I it; I one of those

② Какой ковер [какую разновидность ковра] вы хотите?
What of carpet ... you sir?

③ К вам поступали [имели ли вы] какие-то новые автомобили на этой неделе?
.... you got ... new cars week?

④ Да, какие-то были [имеем какие-то], но они определенно слишком дороги для вас.
Yes, we've got, but they ... much too for you.

Twenty-first (21st) Lesson**Revisions and Notes
Повторение и объяснения**

1 Начнем с имен числительных. Вы уже их знаете по номерам страниц. Порядковые числительные мы узнаем по номерам уроков **first** (1st) - *первый/-ая, -ое;* **second** (2nd) - *второй/-ая, -ое;* **third** (3rd) - *третий/-ья, -ье;* **fourth** (4th) - *четвертый/-ая, -ое;* к остальным присоединяется окончание **th**.

Упражнения

① Хочу новый автомобиль – и хороший [автомобиль].
② Какого типа хочешь автомобиль? ③ Может, один из этих? ④ О нет, они слишком дорогие. ⑤ Мне нравится этот – и он не очень дорогой.

⑤ Сколько стоит, (скажите) пожалуйста? Это стоит тридцать два фунта и двадцать три пенса.
.... is that, please? It pounds and pence.

Ответы

① – like – want – ones. ② – kind – do – want –? ③ Have – any – this –? ④ – some – are – dear (expensive) –. ⑤ How much – costs, thirty-two – twenty-three –.

Урок двадцать первый**2 Время**

TO

twenty to eight

7.40

five to nine

8.55

a quarter to six

5.45

PAST

twenty five past three

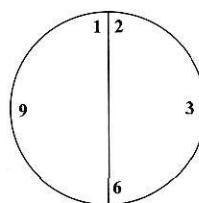
3.25

a quarter past eleven

11.15

ten past four

4.10



При определении полного времени употребляется слово **o'clock - 12 o'clock** - двенадцать часов. Слово **past** имеет значение *после*. Обратите внимание, что в русском языке при определении времени слово *после* не употребляется: 2:05 – **five past two** - пять минут третьего [буквально: пять минут после двух часов]. Такое время можно также определить **two five** - два [часа] пять [минут]. Для определения полу часов употребляется выражение **half past** - половина *после*. Итак, 2:30 - **half past two** - половина третьего [половина после двух] или **two thirty** - два тридцать. Слово **to** при определении времени имеет значение *без*: **five to two** - без пяти два. В тексте мы употребляем латинские сокращения **a. m.** (*ante meridiem*) - до обеда и **p. m.** (*post meridiem*) - после обеда, чтобы уточнить о каком периоде дня идет речь.

3 Настоящее простое время (**The Present Simple Tense**) и настоящее продолженное время (**The Present Continuous Tense**). Давайте прочитаем еще раз объяснения к урокам 11 (2), 12 (1), 13 (1), 14 (3), 17 (10). Настоящее простое время употребляется для названия постоянного, обычного или повторяющегося действия, например: **I work in an office** – я работаю в бюро.

Настоящее продолженное время употребляется для выражения действия, которое имеет место в тот момент, когда мы о нем говорим, например: **I am working very hard now.** - Теперь [в данный момент] я очень напряжённо работаю.

Сравним:

What does she do? - Что она делает?, то есть чем она занимается, какая у нее профессия;

What is she doing? - Что она делает?, то есть что она делает в этот момент, чем она теперь занимается.

4 Переведите на английский язык:

- ① Он ездит в Лондон на метро, но в свой офис он идет пешком.
- ② Слишком много машин и слишком большое движение.
- ③ Который час? Теперь двадцать минут девятого (восемь двадцать). Уже! Выхожу!
- ④ У него в руке свой портфель.
- ⑤ Что они делают? Они ждут поезда.
- ⑥ Магазины близко? Да, но ты поторопись. Они закрываются в половине шестого.
- ⑦ Какую ты хочешь машину [вид машины]? Быструю.

5 Перевод

- ① *He travels to London by tube but he goes to his office on foot.*
- ② *There are too many cars and too much traffic.*
- ③ *What time is it? It's twenty past eight! (eight twenty). Already? I'm off.*
- ④ *He has (he's got) his brief-case in his hand.*
- ⑤ *What are they doing? They're waiting for the train.*
- ⑥ *Are the shops near (close)? Yes, but hurry up. They close at half past five.*
- ⑦ *What kind of car do you want? A fast one.*

